

Кулахметов Ф.

«БЕЛЫЕ ПЯТНА» В БИОГРАФИИ ФРАНЦИСКА СКОРИНЫ

Научный руководитель ст. преп. Будько М.Е.

Кафедра белорусского и русского языков

Белорусский государственный медицинский университет, г. Минск

Цель работы – рассказать о «белых пятнах» в жизни Франциска Скорины.

Франциск Скорина — восточнославянский первопечатник, писатель, философ-гуманист, ученый-медик, общественный деятель и предприниматель. Он известен тем, что перевел книги Библии с церковнославянского языка на белорусский.

Франциск Скорина родился в конце XV века в семье купца по имени Лука и его жены Маргариты. Исследователи не пришли к общему выводу касательно даты его рождения. Кроме того, изучая сохранившиеся документы великого князя Сигизмунда I на латинском языке, некоторые ученые утверждают, что Франциск имел второе имя — Георгий. Также спорное мнение вызывают другие интересные факты из жизни первопечатника.

Начальное образование ученый получил в родном городе. Латинский язык он выучил в школе монахов-бернардинцев. Историки предполагают, что в 1504 году Франциск поступил в Краковскую академию. Он закончил факультет вольных искусств, получив степень бакалавра. На протяжении следующих пяти лет писатель учился на факультете медицины, после чего сдал экзамены в Падуанском университете в Италии, несмотря на то, что не проходил обучение в нем. Об этом также свидетельствуют соответствующие документы.

В 1517 году Скорина основал типографию в Праге. В ней он издал «Псалтырь» кириллическим шрифтом, который стал первой печатной книгой на белорусском языке. В целом им было переведено и издано 23 религиозные книги. В 1520 году ученый переехал в Вильно. Здесь он основал типографию, которая стала первой на территории страны. В ближайшие несколько лет писатель издал «Малую подорожную книжку» и «Апостол».

В 1535 году ученый жил в Праге, где, по предположениям историков, работал врачом или садовником, о чем свидетельствуют документы королевского двора. Не удалось установить точную дату смерти, но предположительно Франциск Скорина умер около 1551 года.

На протяжении многих лет лингвисты вели споры о том, на какой язык были переведены книги. На сегодняшний день они утверждают, что язык переводов является белорусской редакцией церковнославянского языка.